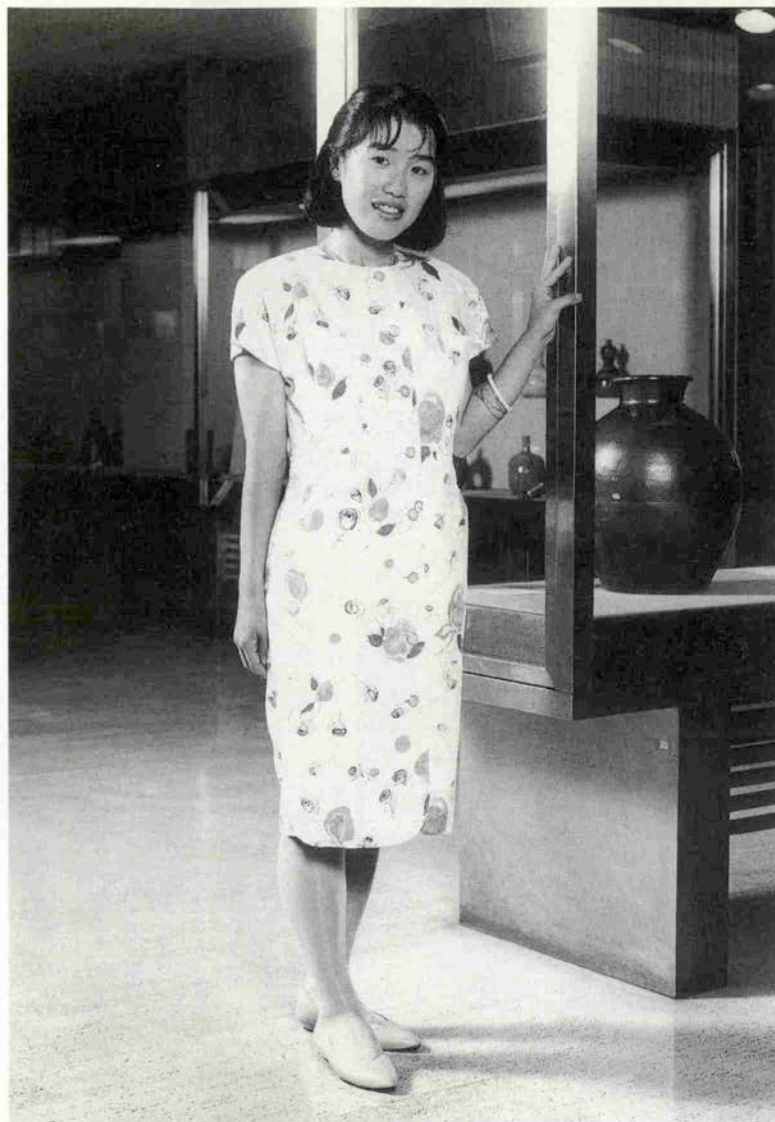


神戸のお嬢さん  
(142)

エコロジィー娘

森  
るりさん 〈神戸市立陶芸館第9期生〉



陽と風と青空の下、「やきもの」好きな人々がはじける様な笑顔で作陶するには、まさに絶好の環境といえるでしょう。

森るりさんは、そんな人々の中にあってもひととき笑顔の明るいお嬢さんです。

オカッパの髪、素顔に白い歯、洗いざらしの綿パン、時にはモンベ姿でロクロの前に座ったりしています。近頃は茶碗作りに凝っていて、あちこちの窯里を訪ねては技法を学び、独自の茶碗を探り求めている姿勢には、一種清々しい彼女自身の生の歓びをすら覚えます。自然と「やきもの」と青春とが元氣一杯に結びつきあったエコロジィー娘さんです。

推薦者／南 汎

(神戸地味汎瀬市立陶芸館講師)



(カメラ・松原卓也)

# 神戸のお嬢さん

〈141〉

## いつも ナチュラルに

佐藤はるみさん〈神戸市立農業公園  
ワインガール〉

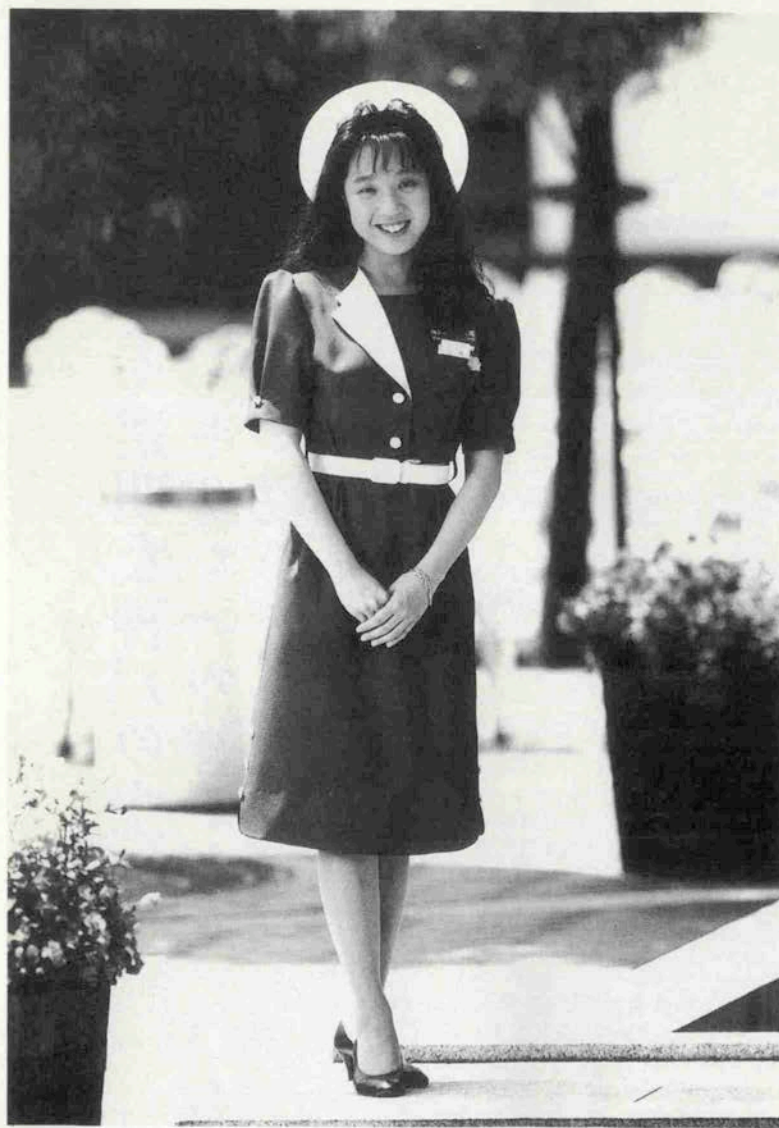
会った人がさわやかな、明るい気分になる。そんなお嬢さんがこの度ご紹介する佐藤さんです。四月からワインガールとして神戸市立農業公園に來られた方に「神戸ワイン」の説明や園内の案内をしていただいております。お客様が持ち帰られる印象が大切な仕事柄、若さだけでなく、相手の気持ちを大切にしたい対応が必要です。自己主張ばかりの若者が増えてきた中で、気づけが自然にできる。音楽、旅行が趣味のお嬢さんです。

推薦者／嘉本禎夫

(神戸市農政局長)



(カメラ・松原卓也)



神戸の専門店で  
ハイセンスなお買物を



# 神戸百店会

ベルジュバンスクリニックスサロン

ヘア&メイク ご婚礼お支度

美容室エリザベス

代表取締役

神戸市中央区三宮町2-6-4

078-331-8894

(株) ウィンザー

代表取締役 山田六郎

神戸市中央区三宮町1-8-1-223

078-331-7952

(株) カスカード

代表取締役 入江清一

神戸市中央区三宮町2-11-1-501

078-391-1360

(株) ミキモト大阪支店

大阪支店長 小嶋 快

大阪市北区 新阪急ビル1F 06-341-0247

神戸市中央区 神戸国際会館1F 078-221-0062

(株) みどり美粧院

代表取締役 吉田光枝

神戸市中央区北長狭通1-10-5

078-331-9734

ブライダルサロン 中川衣裳店

中川 護

神戸市中央区三宮町1-5-29

078-331-5333

スイス菓子 ハイジ

代表取締役 前田昌宏

神戸市灘区浜田町1-1-27

078-822-2222

(株) ちんがら屋

代表取締役社長 三角弘一

神戸市中央区三宮町2-11・三宮センター街

078-332-5298(代)

(株) ドンク

代表取締役社長 藤井幸男

神戸市東灘区田中町3-19-14

078-441-2041

マミー株式会社

代表取締役 東條隆裕

神戸市中央区磯辺通2-1-1

078-242-3811

眼鏡・光学

〇〇 神戸眼鏡院

代表取締役社長 鳥越資之

神戸市中央区元町通3-6-2

078-321-1212

(株) とんかつ武蔵

取締役社長 川飛満祐

神戸市中央区三宮町2-11-2

078-321-0634

神戸・大丸前

服部メガネ

代表取締役 北出弥一郎

神戸市中央区三宮町3-1-7

078-331-1123

株式会社 クロス

代表取締役 清水俊夫

神戸市中央区長狭通3丁目12-1

078-391-1781

暑中御見舞い申し上げます

限りなく透明な神戸の空に  
ギリシヤの神から  
夏のメッセージ





「バッカスとアリアンナ」新谷琇紀作（神戸市立農業公園）

太平記と

湊川神社



非理法権天







森  
厳  
壯  
嚴  
な  
る  
湊  
川  
神  
社  
神  
域

# 湊川神社



桜井の駅別図 正成は湊川出陣を前にして、桜井の駅で長男正行に最期の別れをしたと『太平記』は伝える。「獅子は子を産んで、3日も経てば、数千丈の谷底へ蹴落とす。もし子にその気力があれば、谷底からはいあがってくるという。お前はすでに11歳である。この教訓を心の底に深く留めておくように」

(湊川神社蔵)



明治元年一月、兵庫に鎮台が置かれ、その長として東久世通禧が督に任命された。その後、兵庫裁判所に改組され、東久世はその総督となったが、三月二二日、当時神戸地方行政の庁である兵庫裁判所の有司、岩下左治右衛門・中路権右衛門・伊藤俊介・寺島陶蔵・岩下清之丞・東条慶二の六人。予て地元の北風壮右衛門等と打合の上、同裁判所総督東久世通禧に楠社創立を建議す。ここに通禧はこの建議を納れ三月二四日、朝廷に清願す。

平安の昔より  
今につたえる、風雅な味わい

彩・味・美

見て美しく、食べておいしい  
あられ、おかきの数々……

あられの小箱

神戸市中央区楠町3-3-8  
TEL (078) 341-5670

営業時間午前10時～午後6時

定休日・日曜日

明治元年

楠公餅

楠公ゆかりの  
瓦釜餅



食時の味を楽しむ  
菊本總本店

本社・神戸市中央区多聞通3丁目3番15号  
電話 (078) 382-0809

楽しさがクロスする

“うるおい”と“くつろぎ”のある  
ショッピングゾーン

サンこうべ

神戸駅前地下街

営業時間/午前10時～午後8時・飲食店は午後9時まで  
今月の定休日/8月21日(水)、22日(木)

心のふれ合う!

楽しいお買物とうまいものの街

神戸高速地下名店街

サンこうべ

新開駅タウン ↔ 神戸駅タウン

定休日・毎月第3火曜日 ☎ 341-3559 (事務局)





大楠公像

大楠公御墓所（嗚呼忠臣楠子之墓）



# 太平記と



大楠公御殉節地

ジュエリーの  
未来形。

**田崎真珠**

本社／〒650 神戸市中央区港島中町6-3-2

☎(078)302-3321

**24**  
時間営業

ハイヤー・タクシーの  
ご用命は、いつでも、  
どこからでも、

**ハロー無線**  
(078)575-2121

楠公タクシー株式会社

〒652 神戸市兵庫区浜崎通10番4号

TEL (078)652-0155



お茶の新しいカタチが、暮らしの夢を広げます。

食物繊維入り  
**野菜茶**



**フリーダム株式会社**

本社：神戸市中央区横通2丁目1番1号  
東京支店：東京都渋谷区本町1丁目58-3  
☎(神戸)0120-373129(東京)0120-014910  
●お問合せはフリーダイヤルへ



**紳士服 飯島**

JR神戸駅前甲南第一ビル1F ☎371-2277



# 宝飾のCOOLな風と、香辛料のHOTな風。 SILK ROAD GARDEN。

(山手幹線沿い 阪急岡本・JR摂津本山 東へ800m)



*Rando*

宝飾サロン 蓮道



新印度料理

カマール



建築設計監理・店舗設計監理

金丸建築設計室

一級建築士事務所



株式会社 オカケン

〒650 神戸市中央区下山手通4-10-19  
(セントビル 3F) FAX 331-9035  
TEL (078) 331-8113 代表



北村工務店

神戸市中央区加納町三丁目一番二五号  
広瀬ビル七階

MORI  
Pearls  
Co., Ltd.

暑中御見舞申し上げます

1991年 盛夏



### 森真珠株式会社

本社 / 〒651神戸市中央区二宮町1丁目4-15

☎(078)241-2125代

2Fショールーム / ☎(078)222-5881代 駐車場有り

(年中無休)

オーバ店 / 〒650神戸市中央区北野町1丁目J R新神戸駅口

(年中無休) 3F ☎(078)262-2858代 262-2859

東京支店・大阪支店



名品のある

## 風景

れんが倉庫の  
ROBERTO QUAGLIA

舶来日ブティック

## エスターニュートン

大人のおしゃれを楽しむ街トアロード。  
エスタニュートンの“ロベルト・クワリア”こそ、神戸らしいエレガントな洋服を提供してくれます。クワリアブランドは高額ですが“貴婦人”を連想させるイメージをもち、一度着て味わうと即ファンになってしまいます。スイスの豊かな自然環境の中で生まれ、伝統的なクラフトマンシップで創られた本物のファッションを身にまとうことによって、内面の充足感、ひいては精神性が育まれていくことでしょう。

ロベルト・クワリアについて  
ロベルト・クワリアはベニスからスイスに移住したクワリア家の三代目にあたり、父エンゾーの厳しい教育と技術を受け継いで、さらに品質のよい服作りを目指している。

現在は父エンゾーを継ぎ社長その活躍はめざましい。



クワリア夫妻

KOBE EXCELLENT SHOP

★舶来品ブティック

## エスターニュートン

神戸市中央区北長狭通 3丁目12-14 ☎331-1818

★選りすぐった一点を…。

## Sanohe

神戸市中央区元町通 2丁目5-7 ☎331-4707

★本格派の人々に愛される

## ヨシオカ

神戸市中央区三宮町 3丁目1-9 ☎331-5190

★欧風家具・設計・創作

## 永田良介商店

神戸市中央区三宮町1-4 ☎391-3737-9

★伝わる真ごころ最高の風格

## 金柴田音吉洋服店

神戸市中央区元町通 4丁目2-22 ☎341-0693

★よろず御機衣縫上處

## 神戸シャリ

神戸市中央区三宮町 3丁目1-6 ☎331-2168

★婦人帽子

## maxim マキシム

神戸市中央区北長狭通 2丁目6-13 ☎331-6711

★神戸唯一のボルボネーゼトータルブティック

## Borbo

神戸市中央区元町通 3丁目1-12 ☎391-0014

※このシリーズは上記の専門店の提供によるものです。





今日は、何かおいしいものが  
食べたい気分……



●会席しゃぶしゃぶコース……4,000円●



■イタリアンしゃぶしゃぶコース 3,800円

新鮮な魚介類と合鴨の地中海風鍋

■スペシャルしゃぶしゃぶコース 3,000円

特選牛ロースのやわらかさを自家製ゴマダレでお楽しみ下さい

■食べ放題パーティーコース 5,000円

4名様以上で、牛ロースの食べ放題 新しいパーティーの提案です

神戸市中央区三宮町1-10-1  
☎(078)391-3964

しゃぶしゃぶ専門店——アンナアン

営業時間  
ランチタイム AM11時～PM3時  
ディナータイム PM5時～PM9時

9/7 Sat. 新芦屋川店 OPEN



美しくなる秘薬

 SUGIYA

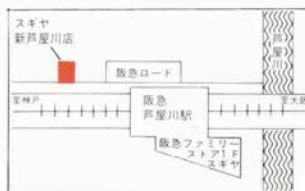
阪急芦屋川山手商店街

新芦屋川店

TEL. 0797-38-1483

芦屋市 西山町 1-5

●お買上げのお客様には素敵なプレゼントをさしあげます。





# 街づくり〈20〉

嶋田 勝次

神戸大学工学部教授

## 街

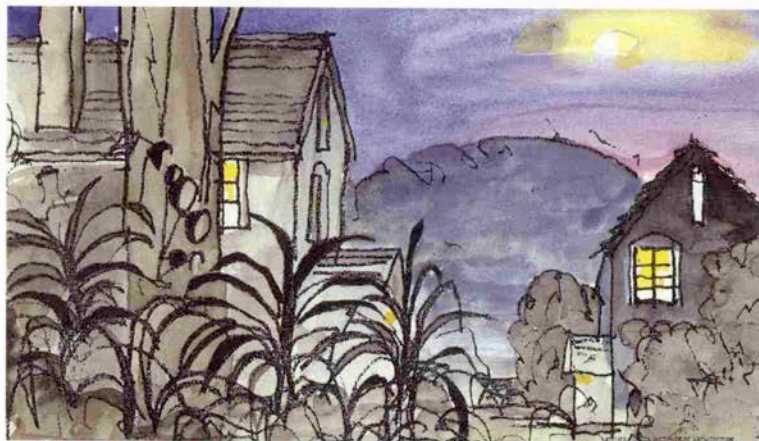
### 騒音問題から 環境全体を考えよう！

たれ流しがもうここまで来たのか、とがっかりするものに、今日この頃の冷房機器からの騒音がある。これまでは室内の冷房や暖房は外部に設置してしまえば事足りていたのに、人の欲求もこうあからさまに勝手に行なわれて来ると、どうそれらの機器を家や街の中で設定出来る場所をどうするかというとても大切なファクターになって来ってしまう。

騒音ひとつは近隣とこれまであまり意識をもつて考えて来なかった迷惑の課題だっただけに、これからの街の計画には、いろんな方向から検討を深めて行かなければならないもののひとつになって来ている。

音ひとつだけでも総合的な環境問題だから、快適環境はコミュニティのみんながまんし合う心が、よりよい方向を見出すものだ。

家の中は快適でも、屋外空間から街全体がいらいらして来ると、街の環境をみんながどうよいものにしようかと考えて行く方向まで見失うことにならないかを恐れて来る。



イメージスケッチ／古田義弘

# 家づくり

## 地下室空間から 豊かさづくりへ！

地下室の再生とか復活をこの際考えて行ってもよいのではないか。

戦時中の防空壕は、空襲からどう逃げられるかだけのものではあったが、欧米の住宅ではワインセラーと称して葡萄酒などを保存する格納庫があった。異人館でも必ずといってよいほどのスペースが地下に確保されていた。

何も住宅に倉庫の空間がないのではなく、豊かに食糧をきちんと保存しておいて、必要に応じて取り出せるようにする方策のひとつと考えれば、それだけでも生活の幅がひろがるともいえよう。

海外へ出掛けて、うまく安いアルコールを酒屋の裏のワインセラーから購入して宿で乾杯する楽しさも、勝手に生活の知恵と思ってもよいのではなからうか。

うまい酒は豊かなゆとりある生活空間から導かれて来るとすれば、歴史的に積み重ねられて来た地下室空間も大切にするとところから芳醇な香りに満たされるものにならないか。

家



新星和ホーム・ヴァージニア・インポート外観



新星和不動産株式会社

神戸支店

〒651 神戸市中央区磯辺通2-2-16  
三宮南ビル2階

☎ 078(241)3001 FAX078(241)1201

北神戸営業所

〒651-11 神戸市北区鳴子2-17-2  
☎ 078(593)7072 FAX078(591)8985





私と健康

# ビューティフルライフは

とちゅうよう  
高貴茶 杜仲葉から

——柴田美保子さん(女優)



東京・港区の西麻布。日赤病院通りにあるブティック「ググリンダ」(☎035485・6801)は、女優の柴田美保子さんのお店。エレガントな店内には、彼女の選んだ品の良い凝ったインポートファッション



標準価格 2800円(3g×50/パック入)  
3000円(杜仲葉缶190ml×30缶)

とちゅうよう

# 杜仲葉

富士杜仲株式会社

尼崎市武庫之荘1丁目4-15

TEL(06)432-0770・FAX(06)436-0301

以来、愛用しています。  
お通じがよいから身体の中からきれいになるし、使用後のパックは、お風呂に入れて、お肌スベスベ温泉気分。そのあと二つ三つ植木鉢に置いてお水をやるとお花も緑も、元気で長持ちなんです。と、ビューティフルライフは、杜仲葉からと嬉しい愛好の言葉でした。  
・杜仲葉のお問い合わせは

と、ワニ皮なのに、リーズナブルでおしゃれな鞄と、ステキな品揃え。奥のサロンに迎えて下さった柴田さんは、さっそく冷蔵庫で冷やした杜仲葉茶をグラスに入れて、  
「私は、ずっと愛用しているので、ますます元気ですよ。先日、俳優の池部良さんにバック入りの杜仲葉をプレゼントしたら、とても体調が良く喜んだ下さって、またファンが増えました。  
私は、神戸のグルメブロームナードの時、主人(市川森一氏、シナリオライター)と、北野町のレストラングリーニへ行きましてね。おみやげに杜仲葉を頂いて、



MY LIFE  
MY HEALTH

私と健康

## 美しさよみがえる 美人ぬか

——阿藤久子さん (フラメンコ  
ダンサー)



美人ぬか 300円 贈答用 6ヶ入 1800円  
(価格は全て税抜)

純米水 1200円  
を回復させる効果があるので、肌あれにもいいのです。パッケージも創業当時のものを復刻されて、よみがえった美人ぬか。私の美しさもよみがえったみたい。純度100%の米ぬかは、オリザブランという成分が美容効果をあげるので。



フラメンコを踊って14年の阿藤久子さん。御自分のスタジオ (栄町) で、約50人のお弟子さんを教え、週2〜3度中山手通のロス・ビターノスに出演している。裾の長い衣裳だが、激しい動きのフラメンコは思った以上に肌を見せてしまう。素肌の美しい阿藤さんは、美しさの秘訣を教えてくれた。

「私は、肌が弱いので普段はノーメイクなんです。リサیتالでライトを浴びると焼けてしまっ、回復するのに2週間位掛る時があります。

リアルさんとは、5年前にボスターのモデルになって以来のお付き合いですが、

株式会社リアル

神戸市兵庫区御所通り1-3-18  
TEL 078(682)1381(代)





私と健康

# いきいきした毎日の秘訣 サウナでリフレッシュ!

——加藤きよ子さん〈今岡領子舞踊団〉



ハーブサウナルーム



バスルーム

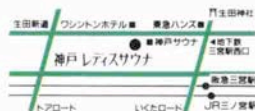


リラクシングルーム

## サウナとエステティック 神戸レディスサウナ

神戸市中央区下山手通2-2-10 ●ワシントンホテル向かい

営業時間／朝10時～夜3時・年中無休



Tel.078-321-4742

レディスサウナは、あなたを美しくするサウナ。月替りのハーブバスにゆったりつかって、すべすべのお肌を実感して下さい。

♥8月／ウスベニアオイ・9月／カミツレ・10月／ユーカリ 11月／桂樹・11月／レモンバーム・12月／ユズ

●サウナコース1900円／オイルマツサ  
ーシ6000円／フェイシャルケア45  
000円／5500円



ダンスで思いきり汗を流した後は、サウナでリラククス、というのが私の健康法。美容のためによいのはもちろんのこと、私の場合はメンタルケアの役割も果たしてくれます。というのも、私の踊り仲間、みんなレディスサウナのファン。ここへ来ると仲間と出会って、踊り談義に花が咲くんです。女性のために考えられたサウナというのは数少なく、清潔感に溢れたゆとりある空間なのがいいですね。ハーブのお風呂も遊び気分で楽しめて、レッスンの疲れもすっきりとれるんです。

# 長田神社は 信用と誠と予知 の神が商売繁盛を!

津田信基 (長田神社宮司)  
岩田勝美 (長田商店街振興  
組合理事長)  
大谷昌代 (オータニ徳風社々長)



岩田理事長と津田宮司、大谷社長 ▼長田神社▼

長田神社界隈が、ダイエーを含めたブレノ長田が完成し、見違える程ナウい町並みに変身。

長田神社の津田宮司と長田商店街振興組合の岩田理事長をゲストに、長田さん。談義が花開いた。

大谷 私共は、父が長田神社の総代をさせていただいたこともあって、お正月、おついたちと、商売繁盛を祈願させて頂いております。

津田 何かとご協力ありがとうございます。長田神社は、神功皇后が攝政元年に、新羅から帰還の途中、武庫の水門で「吾を御心長田の國に祠れ」とのお告げにより創られた名社で、日本書紀に書かれています。

御神徳は、事代主神。「悪美主さま」「福の神」と申しあげ、父神の大國主神の「國譲り」の大業を助けられ、日本國家の基礎づくりをされ皇孫をお守りになられ、宮中の八神殿に奉斎されていらつしやるのです。

だから海外発展の要地神戸・長田は、世界に連なるミナト、神戸の繁栄を見透かされ、國譲りにおける平和と誠の具現をなされた信用ある神様なのです。

大谷 いつから商売繁盛の神様になられたのでしょうか。

津田 それは幕末の頃。兵庫の津

クレリグループ

株式会社 オータニ徳風社

代表取締役 大谷昌代

本社/神戸市長田区松野通1-11-12

☎ 078-621-0089

Fax 078-621-1896

鈴蘭台支店/☎ 078-592-5485

が出来てからです。神戸村から長田村へ来るのには湊川を渡って来る。湊川が新開地になって新湊川ができたのですよ。ミナトの海上安全は、江戸中期の頃、灘の酒を運んだりしてからです。

大谷 宮司はいつから長田さんへ。

津田 私は生田神社の出身で、戦後31才の時こちらへ参り、昭和43年に宮司になりましたが、もう24年になります。岩田理事長は兵庫県重要無形文化民俗資料になっています。節分の古式神戸の追儺式の7名の鬼役の、一番鬼もつとめられるし、長田昆布という名物をおつくりになっておられる。

岩田 ブレノ長田も完成しまして活気が出て来ましたが、長田神社界隈は、伝統ある「商工祭」や、神社の「おついたち」「15日詣り」などをもう一度見直して、大売出しをするといった先人のやって来た事をアピールしてゆきたいですね。大谷 御皇室がお好きな、いろいろな、とか名物も多いですからね。

(長田神社にて)